

### Zdrojový (výchozí) text překladu a platební podmínky

- Překlad můžete zadat e-mailem, klasickou poštou, osobně nebo prostřednictvím doručovací služby,
- zdarma zpracujeme na PC a uložíme na CD, DVD...
- platba probíhá zpětně v hotovosti nebo bankovním převodem po odběru překladu.

#### Ceník překladů pro jazyky skupiny I.:

• angličtina (EN)	• španělština (ES)	• italština (IT)	• slovenština (SK)
• němčina (DE)	• francouzština (FR)	• ruština (RU)	•

<b>Běžný překlad/standardní termín:</b>	310,- Kč
<b>Běžný překlad/do 48 hodin:</b>	350,- Kč
<b>Běžný překlad/expresní termín:</b>	410,- Kč
<b>Odborný překlad/standardní termín:</b>	350,- Kč
<b>Odborný překlad/do 48 hodin:</b>	390,- Kč
<b>Odborný překlad/expresní termín:</b>	450,- Kč
Z cizího do cizího jazyka:	od 480,- Kč
Soudně ověřený překlad/standardní termín:	400,- Kč
Notářsky ověřená kopie:	90,- Kč (cena za fyzickou stranu textu)
Korektury rodilým mluvčím:	od 120,- Kč do 200,- Kč

#### Ceník překladů pro jazyky skupiny II.:

• polština (PL)	• maďarština (HU)	• chorvatština (HR)	• srbština (SR)
• slovinština (SL)	• portugalsština (PT)	• nizozemština (NL)	• ukrajinština (UK)

<b>Běžný překlad/standardní termín:</b>	380,- Kč
<b>Běžný překlad/do 48 hodin:</b>	od 410,- Kč
<b>Běžný překlad/expresní termín:</b>	od 460,- Kč
<b>Odborný překlad/standardní termín:</b>	420,- Kč
<b>Odborný překlad/do 48 hodin:</b>	od 410,- Kč
<b>Odborný překlad/expresní termín:</b>	od 460,- Kč
Soudně ověřený překlad/standardní termín:	560,- Kč
Korektury rodilým mluvčím:	od 100,- Kč do 180,- Kč

Ceník překladů pro jazyky skupiny III.:

• dánština (DA)	• švédština (SV)	• norština (NO)	• finština (FI)
• litevština (LT)	• rumunština (RO)	• bulharština (BG)	•

<b>Běžný překlad/standardní termín:</b>	480,- Kč
<b>Běžný překlad/do 48 hodin:</b>	Na dotaz
<b>Běžný překlad/expressní termín:</b>	Na dotaz
<b>Odborný překlad/standardní termín:</b>	520,- Kč
<b>Odborný překlad/do 48 hodin:</b>	Na dotaz
<b>Odborný překlad/expressní termín:</b>	Na dotaz
Soudně ověřený překlad/standardní termín:	Na dotaz
Korektury rodilým mluvčím:	od 100,- Kč do 180,- Kč

Ceník překladů pro jazyky skupiny IV.:

• řečtina (GR)	• arabština (AR)	• japonština (JA)	• čínština (ZH)
• vietnamština (VN)	•	•	•

<b>Běžný překlad/standardní termín:</b>	500,- Kč
<b>Běžný překlad/do 48 hodin:</b>	Na dotaz
<b>Běžný překlad/expressní termín:</b>	Na dotaz
<b>Odborný překlad/standardní termín:</b>	540,- Kč
<b>Odborný překlad/do 48 hodin:</b>	Na dotaz
<b>Odborný překlad/expressní termín:</b>	Na dotaz
Soudně ověřený překlad/standardní termín:	Na dotaz
Korektury rodilým mluvčím:	od 100,- Kč do 180,- Kč

- ceny jsou uvedeny bez DPH (ceník je platný od 1.1.2011)
- ceny jsou obousměrné, jak pro překlady z ČJ do jazyka, tak z jazyka do ČJ
- ceny jsou uvedeny za 1 normostranu (NS), 1 NS = 1.800 znaků cílového (přeloženého) včetně mezer
- jeden překladatel za jeden pracovní den vyhotoví orientačně 6 – 10 NS dle náročnosti a odbornosti textu
- pracovní den překladatele není dnem přijetí nebo dnem odběru překladu (neplatí pro překlady do 48 hodin a expresní překlady)
- na přání zajistíme speciální grafické úpravy a inovace cílových formátů ve spolupráci s grafickým studiem
- **standardní termín:** překlad je vyhotoven do 4 a více pracovních dnů překladatele
- **expressní termín:** překlad je vyhotoven týž den, do druhého dne nebo přes víkend
- za **odborný překlad** se považuje text: technický, medicínský, právní, ekonomický atd., obsahující např. odborné počítačové nebo vědecké výrazy, nebo jinak obsahově a jazykově odborný text
- **fyzická strana** = jednostranná A4
- poskytujeme množstevní slevy a slevy stálým klientům
- ceny za překlady jazyků, které nespádají do skupiny I. stanovujeme na základě individuální domluvy (na dotaz)

Těšíme se na vzájemnou spolupráci.